



## Luchando Fuego con Fuego

A principios del verano, unos corpsmembers trabajaron en una quema prescrita en las afueras de Healdsburg, ayudando a realizar un incendio de interfaz urbano-forestal en Fitch Mountain Villas. Los incendios en la interfaz urbano-forestal son un tipo de fuego prescrito y una excelente manera de reducir las cargas de combustible en áreas donde las casas comparten fronteras con espacios abiertos o grandes áreas recreativas. Bajo el liderazgo de la Dra. Sasha Berleman de Fire Forward, los corpsmembers obtuvieron esta increíble experiencia mientras ayudaban a esta comunidad en el norte del condado de Sonoma a mantenerse resistente frente a futuros incendios. Los corpsmembers que participan en este proyecto obtuvieron sus certificaciones de Bombero Forestal Básico Tipo 2 (FFT2) a principios de este año a través de nuestra asociación con el Watershed Research Training Center, como se destacó en nuestro último boletín.

Además de aprovechar las oportunidades dentro de CCNB, algunos corpsmembers están ampliando sus conocimientos al trabajar de forma independiente con nuestros socios. Sergio, un corpsmember en Sonoma que completó su certificación FFT2 en la primavera, fue aceptado en la beca 2022-2023 de Fire Forward, donde ya está participando en cursos, trabajo de campo y desarrollo de habilidades. Él completará 300 horas de trabajo este año en áreas de planificación de quemas controladas, alcance a los propietarios e implementación de las quemas en sí. Sergio está emocionado de usar sus habilidades de administración del tiempo para equilibrar la participación en el programa CCNB, asistir a John Muir Charter School y completar su beca con Fire Forward. Tiene mucho por delante, pero no es ajeno al trabajo duro; mientras que su maestro normalmente recomienda que los estudiantes apunten a completar aproximadamente dos créditos de escuela secundaria por mes, ¡se sabe que Sergio completa hasta 10 en un mes! Sergio está bien encaminado para lograr su sueño de convertirse en bombero.



## Usando ostras y arrecifes para combatir el cambio climático

A principios de este año, los corpsmembers de Marin realizaron una excursión al Estuary & Ocean Science Center de San Francisco State University para aprender sobre el increíble trabajo que está haciendo el equipo para crear diseños innovadores para costas vivas, que son costas construidas basadas en la naturaleza que mejoran el hábitat y brindan estructura para animales como las ostras para vivir mientras que también actúan como una barrera contra las olas y, en general, son más resistentes frente a las tormentas. Estas costas ayudan a combatir el cambio climático mediante la construcción de marismas, que mejoran la calidad del agua y la biodiversidad, al mismo tiempo que almacenan cantidades increíbles de carbono y lo secuestran de la atmósfera.

Nuestros corpsmembers aprendieron todo esto en teoría y cómo se relaciona con la adaptación basada en la naturaleza, el principio de adaptación al cambio climático utilizando soluciones basadas en la naturaleza y potenciando los ecosistemas existentes. Un traductor estuvo disponible todo el día para garantizar que los corpsmembers hispanohablantes tuvieran la misma experiencia que los corpsmembers que hablan inglés con fluidez. Después de un tiempo en el salón de clases, los corpsmembers se dividieron en grupos y rotaron a través de dos estaciones. Una estación se centró en la hierba marina y los corpsmembers utilizaron microscopios para ver algunos de los diminutos animales, plantas y algas que viven en este hábitat. En esta estación, también aprendieron todo sobre las ostras y otros organismos en los arrecifes y experimentaron un tiempo práctico con ellas. En la otra estación, los corpsmembers ayudaron a construir la costa viva. Ensamblaron y prepararon moldes de los diversos elementos de la estructura y luego vertieron concreto en los moldes para crear las piezas de las costas.

Este día práctico de exploración y aprendizaje fue la oportunidad perfecta para que los corpsmembers desarrollaran sus habilidades físicas para construir y aprender la conexión directa entre su trabajo y la lucha contra el cambio climático. Desde comenzar el día con la teoría hasta ponerla en práctica al final del día, los corpsmembers y el personal estuvieron de acuerdo en que la visita de campo fue un gran éxito.



## De vuelta en la Marin County Fair

¡Por primera vez desde antes de que comenzara la pandemia, la Marin County Fair se llevó a cabo en persona! El equipo de Cero Residuos de CCNB estuvo a cargo de la desviación de residuos en las áreas de comedor, con un miembro del cuerpo manejando cada una de nuestras estaciones ecológicas y educando al público sobre qué material va en qué contenedor. A lo largo del evento, los corpsmembers también llevaron a cabo la eliminación de basura en todo el terreno, asegurando que todos pudieran disfrutar de todo lo que la feria tenía para ofrecer en un ambiente limpio y seguro. ¡Este evento siempre es uno de los favoritos de nuestros corpsmembers porque la emoción de los asistentes al evento es contagiosa!



## ¡Está Invitado!

Los corpsmembers de Conservatin Corps North Bay siempre han trabajado arduamente para lograr sus sueños, pero los corpsmembers y los estudiantes de Santa Rosa Youth Connections que han estado trabajando y asistiendo a la escuela secundaria durante esta pandemia realmente han sido un ejemplo de determinación, dedicación y diligencia.

Únase a nosotros para celebrar a nuestros graduados de John Muir Charter School en nuestra primera ceremonia pública de graduación desde 2019. El evento se llevará a cabo en Casa Grande High School (333 Casa Grande Road) en Petaluma de 3:30 a 5 p. m. el sábado, septiembre 17 Confirme su asistencia a [development@ccnorthbay.org](mailto:development@ccnorthbay.org). ¿No puedes hacerlo? Considere celebrar a nuestros graduados haciendo una donación en línea en [ccnorthbay.org/donate](http://ccnorthbay.org/donate).

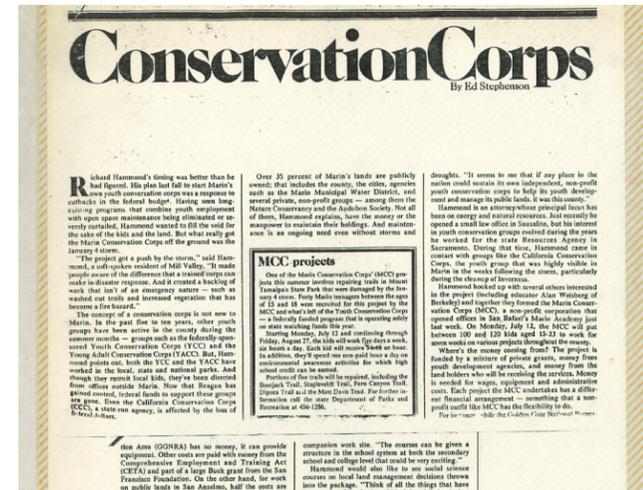
Patrocinios tempranos: Field Construction, Lifeguard Wealth, Angel Minor, Oliver's Markets



## 40 Años Han Pasado Volando

En honor a los 40 años de empoderar a la juventud, conservar los recursos naturales y construir una comunidad, queremos tomarnos un momento para honrar el increíble trabajo que los corpsmembers y el personal han logrado a lo largo de las décadas. Hemos recorrido un largo camino en 40 años, desde comenzar trabajando en remolques hasta operar tres instalaciones en los condados de Marin y Sonoma. Lo que comenzó como un programa en los meses de verano para 40 jóvenes se ha convertido en un programa de todo el año que atiende a aproximadamente 200 corpsmembers cada año. Nada de esto sería posible sin nuestra increíble comunidad, y queremos agradecerles por ser parte de este viaje.

¿Era usted o alguien que conoce un corpsmember? ¿O tal vez un participante en uno de nuestros otros programas? ¡Nos encantaría saber de usted! Envíenos un correo electrónico a [development@ccnorthbay.org](mailto:development@ccnorthbay.org) e infórmenos cuándo estuvo en nuestro programa y qué ha estado haciendo desde entonces.



## Concurso de billetes verdes

Estos últimos años nos han traído sequías, intensas temporadas de incendios y varios otros impactos del cambio climático. Si bien reconocemos que el cambio sistémico es fundamental para combatir estos problemas, ¡queremos escuchar cómo nuestros lectores contribuyen individualmente a la solución! ¿Qué consejos y trucos tienes para ahorrar agua, reutilizar productos y, en general, vivir de forma más ecológica?

Envíenos sus sugerencias por correo electrónico a [development@ccnorthbay.org](mailto:development@ccnorthbay.org), por correo a **Mary Ewing c/o Conservation Corps North Bay, 11 Pimentel Court, Novato CA 94949**, o por mensaje directo en Facebook, Instagram o Twitter. Todos los consejos enviados antes del 1 de octubre de 2022 entrarán en un sorteo para ganar equipo especial de CCNB, ¡así que no espere para compartir su sabiduría!

## Shop Our Amazon Wishlist

Los corpsmembers dependen del apoyo de la comunidad para acceder al transporte, la tecnología y más. Use el código QR para visitar nuestra lista de deseos de Amazon y comprar algo, si una computadora portátil para su trabajo escolar o un paquete de comida para los bebés de corpsmembers.



# CONSERVATION CORPS NORTH BAY

*A path to a better future.*



11 Pimentel Court  
Novato, CA 94949  
(415) 454-4554

NON-PROFIT  
ORG  
US POSTAGE  
PAID  
UNICORN  
GROUP

RETURN SERVICE  
REQUESTED

## Junta Directiva

**Marc Intermaggio**  
Presidente de la Junta

**Joe Delaney**  
Vicepresidente de la Junta

**Dennis Latta**  
Secretario de la Junta

**Michelle Kenney**  
Tesorera de la Junta

**Sierra Cantor**  
**Dustin DeMatteo**

**Todd Lindemann**

**Robyn Luhnig**

**Rodrigo Moreira**

**Sara Olsen**

**Mark Peters**

**Liza Prunuske**

## Sobre CCNB

Conservation Corps North Bay (CCNB) es el cuerpo de conservación juvenil local sin fines de lucro más antiguo del país. Sirviendo a los condados de Marin y Sonoma desde 1982, CCNB ha ayudado a miles de jóvenes a alcanzar sus metas a través de la educación y las habilidades laborales, mientras sirve al medio ambiente y la comunidad. Nuestra misión es desarrollar a la juventud y conservar los recursos naturales para una comunidad resiliente, sostenible y equitativa.

¡Síguenos en sus canales de redes sociales favoritos para mantenerse actualizado sobre todos nuestros proyectos, aspectos destacados de los corpsmembers y anuncios de programas!



[CCNorthBay.org](http://CCNorthBay.org)

## Consejo Asesor

**Amy Ahanotu**  
**Gary Anspach**  
**Efren Carrillo**  
Hon. **Damon Connolly**, Marin County Board of Supervisors  
**David Wain Coon**  
**Cyane Dandridge**  
**Grant Davis**  
**Alison Dykstra**  
**Juanita Edwards**  
**Karen A. Gaffney**  
**Michael Glass**  
**Diane Glischinski**  
Hon. **Susan Gorin**, Sonoma County Board of Supervisors  
**Richard Hammond**  
**Paul Helliker**  
Hon. **Jared Huffman**, Congress  
**Jennifer Imbimbo**  
**David Katz**  
Hon. **Marc Levine**, California State Assembly  
**Jake Mackenzie**  
**Kerry Mazzoni**  
Hon. **Mike McGuire**, California State Senate  
**Brigitte Moran**  
**John Mutz**  
**Paul Olbrantz**  
**Neil Pacheco**  
**Michael Pritchard**  
**Steve Rabinowitsh**  
**Ellie Rilla**  
Hon. **John Sawyer**, Santa Rosa City Council  
**Kate Sears**  
**Leela Stake**  
**Roy Tennant**  
**Roxanne Turnage**  
**Bryan Varner**